

JÖVŐ

FÜGGETLEN DEMOKRATA NAPILAP

A „Jövő” előfizetési díjai: Egy hóra 4500 lej. Munkásszervezeteknek és azok tagjainak 4000 vállalati előfizetés 120 000 lej

Felelős szerkesztő: **PALÁSTI JÓZSEF**

Telefon: szerkesztőség 20-76 és kiadóhivatal 20-77

Ma ülésezik a román és magyar területi és politikai bizottság

Abesszinia bejelentette területi igényét Olasz-Szomáliára és Eritreára. Nincs közvellen megegyezés Srieszt ügyében Jugoszlávia és Olaszország között

PÁRIS. Etiópia békeküldöttsége emlékiratot nyújtott be a konferencia főtitkárságához, amelyben történelmi jogokra hivatkozva kért két volt olasz gyarmatnak Abessziniához való csatolását.

Etiópia Olasz-Szomáliaföldre, valamint Eritreára jelentette be igényét, ezenkívül Olaszországtól 184 millió angol font hadiközpótlást követel.

Smuts tábornagy, Dél-Afrika miniszterelnöke hosszasan tárgyalta Byrnes USA külügyminiszterrel az olasz gyarmatokkal kapcsolatosan.

PÁRIS. A francia kormány benyújtotta az olasz-francia határ megállapítására vonatkozó javaslatát. A francia javaslat értelmében

a francia-olasz határ általában a választóvonalat követi és a határkivágások és területi terjedés.

A francia javaslat megállapítja, hogy az 1860-ban megállapított olasz-francia határ nem mindenben fedje a helyi lakosság

érdekeit.

De Gasperi olasz külügyminiszter megcáfolta azokat a híreket, amelyek szerint Olaszország és Jugoszlávia Triszeszt kérdésében megegyeztek volna.

De Gasperi kijelentette, hogy hosszasan tárgyalta Byrnes amerikai külügyminiszterrel a Srieszt kérdésében.

PÁRIS. A békekonferencia osztróti ülésein Manuilszky szovjet-ukrán kiküldött után, Caldaris görög külügyminiszter emelkedett szólásra. Rövid beszédét elkezdte volna

az elnökre Bevin felhívta figyelmét, hogy ne térjen el a tárgytól és ragaszkodjék az előírt napirendi pontokhoz.

A görög főmegbízott erre nem tartotta meg beszédét és hangozta, hogy majd az olasz bizottság ülésén szól fel.

PÁRIS. O'Conelly amerikai szenátor Párisba érkezett és nyilatkozott a sajtó képviselői előtt Hangsúlyozta:

Truman elnököt utasítja Kapott,

hogy teljes erejével támogassa Byrnes külügyminisztert.

Ugyancsak jelentették, hogy Molotov szovjet külügyminiszter kihallgatáson fogadta Kardelyt, a jugoszláv békebizottság fődélegátusát.

Megbeszélés folyt Kardely és Tatarsca román helyettes miniszterelnök között.

A pénteki nap folyamán Bidault francia miniszterelnök hosszasan tárgyalta Smuts tábornaggal.

PÁRIS. Az angol rádió szombat reggel jelent a francia fővárosból. Ma délelőtt a román és magyar területi, valamint politikai bizottságok megkezdik tárgyalásaikat. A délután folytatás a bizottság tanácskozására kerül sor.

Pénteken csak az olasz politikai és területi bizottság tartott ülést és annak során az olasz békeszerződés tervezetét egy részét tárgyalták.

Külföldön

PÁRIS. Stampa dr. a jugoszláv békedélegáció tagja kijelentette: az Egyesült Nemzetekhez fordulnak és kérik, hogy az amerikai és angol megszállási zónákhoz tartozó Dunán visszatartott jugoszláv hajókat szolgáltatásuk vissza a jugoszláv kormánynak.

CSUNKING. A csunkingi kormány és a kínai kommunista néphadsereg között ismét megindultak a tárgyalások a nyílt polgárháború elkerülésére.

Londonban

PÁRIS. Az olasz területi és politikai bizottság ülésén megvitatták az olasz békeszerződés tervezetét. A tanácskozás három óra hosszat tartott. Jelentések szerint hat szó megállapították és két bekezdést elfogadtak. Elfogadták azt a módosító indítványt, amelynek szövege, szemben az eredeti előterjesztéssel, hogy „Olaszország a katonai nyomás következtében 1943 július 25-én feltétel nélkül megadta magát”, most így hangzik: „Olaszország a katonai nyomás valamint az olasz nép demokráta elemeinek segítségével...” stb.

PÁRIS. A Reuter hírszolgálati iroda külföldi tudósítója jelent a francia fővárosból, hogy Bevin brit külügyminiszter megbeszélést folytatott Smuts tábornaggal és Mackenzie King kanadai miniszterelnökkel. Bevin kijelentette, hogy igyekszik meggyőzni Molotovot és Byrnes-t, hogy a négy nagyhatalom külügyminiszterének a békekonferencia tartama alatt párhuzamos értekezletet kell folytatniok.

WASHINGTON. Az USA Külügyminisztériumába megérkezett az a jelentés, amelyet Patterson belgrádi USA nagykövete küldött a Tito tábornaggal folytatott tanácskozásról. A jelentést még nem hozzák nyilvánosságra, de tudni vélik, hogy az USA kormánya ennek alapján elfogadja Jugoszlávia biztosítását.

BELGRAD. Tito tábornagy fogadta az amerikai újságírókat és többek között ezeket jelentette ki:

— Külföldön elferdítették az incident. Jugoszlávia nem kíván egyebet, mint azt, hogy felségjogait tiszteletben tartsák. Bombázógépek, sőt repülőerődök haladtak át jugoszláv terület felett nyilván azzal a céllal, hogy felbátorítsák a hazafiatlan jugoszláv elemeket, másrészt ezeknek a berepüléseknek célja, hogy katonai felderítéseket végezzenek.

MOSZKVA. A moszkvai rádió hírét közli a magyar rádió, amely szerint a jugoszláv határ közelében nagyviharban amerikai csapatok szemlélre került sor. A moszkvai rádió megállapítja, hogy ez a csapatszemle akkor történt, amikor a jugoszláv-amerikai incidens bekövetkezett.

Tito tábornagy kihallgatáson fogadta az USA belgrádi nagykövetét

A jugoszláv miniszterelnök parancsot adott, hogy ne tüzeljenek idegen repülőgépekre

WASHINGTON. A budapesti rádió hírszolgálat belgrádi közlés alapján jelenti, hogy a jugoszláv hatóságok szabadon bocsátották az őrizetben volt két USA-pilótát. Az amerikai repülőket az úgynevezett Morgan-vonalra kísérték és ott adták át az amerikai hatóságoknak.

A magyar rádió hírszolgálat belgrádi hírforrásra való hivatkozással közli azt is, hogy

Tito tábornagy, jugoszláv miniszterelnök Bledben kihallgatáson fogadta a belgrádi USA nagykövetet.

Erről hivatalos jelentést adtak ki, amely szerint a jövőben a két kormány közötti feszültséget tesz hasonló incidentek elkerülésére.

Tito tábornagy kihallgatáson fogadta az Associated Press és a New York Times munkatársait. Az újságírók fel-

tették a kérdést, hogy amennyiben átrepülnek amerikai gépek jugoszláv terület felett, tüzelnek-e a gépekre.

Tito tábornagy kijelentette: parancsot adott, hogy ne tüzeljenek külföldi repülőgépekre, mert a múltbani incidenseknek nem szabad megismétlődniük.

LONDON. Az angol rádió washingtoni hírforrás alapján közli, hogy az amerikai helyettes külügyminiszter sajtóértekezleten nyilatkozott az USA és Jugoszlávia közötti incidensről. A helyettes külügyminiszter kijelentette, hogy az USA kormánya kéri annak a török tisztnek a szabadonbocsátását, aki augusztus 9-én, leszállított amerikai gép utasai között tartózkodott. Az amerikai helyettes külügyminiszter kijelentette még, hogy

a németországi és ausztriai Duna-

szakaszon visszatartott jugoszláv hajók visszaadása nincs összefüggésben az incidenssel,

Törökország hajlandó hozzájárulni a montreuxi egyezmény felülvizsgálatához

ANKARA. A francia hírszolgálati iroda úgy értesült, hogy a montreuxi egyezmény felülvizsgálását javasoló szovjet jegyzékre át nyújtották a török kormány válaszáat. A válaszijegyzék szövegét még nem hozták hivatalosan nyilvánosságra, de a francia hírszolgálat jól értesült ankarai értesüléseire hivatkozva a következőket közli:

A török kormány a szovjet jegyzék három első pontját általános

ságban elfogadja. Ezek a pontok a Dardanellák ellenőrzését a fekete-tengeri államokra korlátozza, de a tengerszorosok védelmére vonatkozó javaslatokról nem akarnak tudni.

A török jegyzék azzal a megállapítással végződik, hogy Törökország kész a montreuxi egyezmény felülvizsgálatához hozzájárulni az Egyesült Nemzetek alapokmányja szellemében.

1946 augusztus 23

A felszabadulásért és a demokrácia győzelméért folytatott küzdelmet ünnepeletemek Temesvár dolgozói

Leles hangulatban méltatták az ünnepi szónokok a nap történelmi jelentőségét

Szezer ember felvonulása az összefogás jegyében

TEMESVÁR. A lakosság nagy lelkesedéssel ünnepeletem augusztus 23 második évfordulóját. A házakat felfogózó-ák és reggel 6 órakor 23 ágyúlövés jelezte az ünnepség megkezdését. Reggel fél 9 órakor a szakszervezetek, a különböző testületok zászlókkal és felszavas táblák alatt felvonultak a Dóm-térre, ahol fél 10 órakor megkezdődött a szabad ég alatti istentisztelet, amelyet Tiucra főesperes szolgáltatót fénypapí segédlettel. Az istentisztelet után Tiucra főesperes beszédet mondott és többek között ezeket hangoztatta:

— Az ország 1944-ben a megsemmisítés előtt állott, de az ország feta király augusztus huszonharmadikán megmutatta a helyes utat és a román hadsereg a faszinus ellen fordítva fegyverét, visszanyerte a békeszerető nemzetek bizalmát.

Novacu Valer dr. prefektus a kormány üdvözletét tolmácsolta a megjelenteknek, majd ismertette augusztus huszonharmadika történelmi jelentőségét, rámutatva arra, hogy

ezzen a napon omdott össze ebben az országban az Antonescu—Hitler-féle jaszta parancsuralom és Románia rálépett az igazi népi demokrácia útjára.

Hangoztatta, hogy Románia népei lerázták a rabság láncait, majd felhívta a figyelmet, hogy

harcolni kell a szakszervezetek végleges megsemmisítéséért.

Popescu Ion hadtestfőbornok, a VI. hadtest parancsnoka volt a következő felszólaló, aki kijelentette, hogy

augusztus huszonharmadika az ország legnagyobb ünnepe és ez a nap bekrúrá a történelemben.

A hadtestfőbornok ezután arról beszélt, hogy az ország akkori vezetői bűnös politikával hábas útra vitték Romániát. A háború már az ország területén folyt, amikor bekövetkezett a nagy történelmi fordulat.

Apostolescu Nicolae, a Demokrata Pártok Választási Blokkjának temesvári elnöke augusztus huszonharmadika bel- és külföldi jelentőségéről beszélt, majd rámutatott arra, hogy

a Groza-kormány eredményei már az első évfordulón megmutatkoztak.

„Teljes az egyetértés az ország, a király és a kormány között!” — mondotta a választási blokk elnöke.

Temesvár város dolgozóinak felvonulása 10 órakor kezdődött a görögkeleti román székelyházánál felállított dispáholy előtt.

Több mint 10.000 ember vonult fel

a következő sorrendben: a Demokrata Pártok Tömbje, a hadsereg, a Népvédelem különböző alakulatai, a Román Demokrata Nők Szövetsége, a Román Demokrata Ifjak Szövetsége, az Egységes Munkárcsapatok, a Szaktanács, a CFR szakszervezet, háztartási alkalmazottak szakszervezete, a Hammer és Nav, Maceo, Mecker Testvérek, Star, Temesvári Textilgyár, Nagy Károly, Atlanta, ITB, gyárak és üzemek dolgozói, a Kommunista Párt garázsa, IET — saját zenekarral — szappangyár, lakkgyár, grafikai munkások, művész-szakszervezet, élelmezési munkások, Gea-Krayer, Dura,

Poloskairtást

parketta szállítás ócsón vállalkozók. LOVAS, Buj. Reg. M. 18. 42

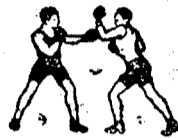
ILSA, valamint a Lánygyár, Első Román Bőripar, Dohánygyár, CAM, Candia és a Népszínház.

Az utvonalon felsorakozó hatalmas tömeg kitörő lelkesedéssel fogadta a dolgozók egységének megnyitását.

Szép sportünnepélyt rendeztek a CAMT pályán augusztus huszonharmadika alkalmából. Wolley-ball mérkőzés, ping-pong küzdelem és torna váltották egymást a műsoron, amelyet lelkesen tapsolt végig a közönség.



SPORT



A két mérkőzés összesített eredménye 3:2 az FC Craiova javára

Az FC Craiova bejutott a Nemzeti Bajnokságba

CFR Turnu Severin—FC Craiova 2:0 (1:0)

TURNU SEVERIN. Csütörtök délután játszották le a két csapat második selejtező mérkőzését. Az első találkozón az FC Craiova 3:0 arányban győzött otthonában. A második selejtező találkozás rendkívül heves küzdelmet hozott. A

turnu-severini CFR csak 3:0 arányban tudott győzni és így nem hozta be ellenfele három gólos előnyét. A két mérkőzés összesített eredménye 3:2 az FC Craiova javára és ennek alapján a craiovi csapat jutott be a Nemzeti bajnokságba.

Az AMTE győzelme Temesváron

AMTE—TIMTE 4:1 (2:1)

TEMESVÁR. Az aradi munkáscsapat kitűnő játékkal győzött Temesváron. A TIMTE csapata igyekezett, de az együttesen meglátszott, hogy ez volt a második mérkőzésük, az összmunkával bizony baj volt. Az AMTE góljait Vékony (3) és Carpenet I. szereztek. A TIMTE gólját Androvici lőtte. A győztes csapatban Slivat, Martin, Onisie,

Tipei és Carpenet voltak a legjobbak. Csapatösszeállítások: AMTE: Katranios — Slivat, Martin — Onisie. Sándor, Tipei — Voicu (Fazekas), Pákozdi, Vékony, Tomuta (Fazekas), (Vágási). TIMTE: Momirov — Gedő, Szeles, — Ferenci, Staron, Pálóczi — Szeles, Androvici, Schwartz, Cojan.

Nemzetközi mérkőzés Temesvárott, augusztus 23-án

Student (Belgrád)—Temesvár (v egyes) 2:1 (2:0)

TEMESVÁR. Augusztus huszonharmadika nagy sporteseménye a belgrádi Student együttesének vendégszereplése volt. A nemzetközi mérkőzést négyezer ember nézte végig az Electrica pályán és

a Student első romániai szereplése nagy küzdelmet hozott.

A lendületesen induló mérkőzés nyolcadik percében már gól esett: Ivkovic a nyolcadik preben az

üres kapuba küldi a labdát és megszerzi a vezetést, 1:0.

Kezdet után a mérkőzés továbbra is erős irammal folytatódik, majd a huszadik percében valóságos botránnyá változik a második gól izgatma. Radics (Student) ugyanis

lesz gólt 1:0 a temesvári egyes csapatnak, amit Chicin bíró megtett, 2:0.

A közönség hangosan tiltakozott majd amikor a bíró int, hogy a játékosok álljanak fel a középkezdéshez, füttykoncerttel tüntettek az emberek a közönség egyöntetű megállapítása

szerint, a tévesen bíraskodó játékvezető ellen. A féldő szünetében ismét kiújult, mert

a tömeg ekkor ismét heves tüntetést rendezett Chicin bíró ellen.

Második féldőben megváltozott a helyzet a pályán: Temesvár támadásba lendül.

Kezdeményezéseit azonban balszerencse kísért csak a harmincnegyedik percében tud a támadóerély eredményessé válni:

Meghie labdája érintés nélkül köt ki a hálóban, 2:1 s beállítja a végeredményt. Ezután az eredmény nem változik.

A mérkőzés szép sportot hozott, a belgrádiak bemutatkozása őszinte rokonszenv és tetszés jegyében történt.

A Student játékosai technikásak, jól játszanak, de nem elég gyorsak. Temesvár-vegyes játékosai nagy lelkesedéssel állták a küzdelmet, komoly győzniakarást azonban nem kísérté szerencse.

A Sparta döntetlenül mérkőzött Szatmár válogatott csapataival

Sparta—Szatmár válogatott 1:1 (1:0)

SZATMÁR. Az aradi Sparta péntek délután 4000 főnyi közönség előtt mérkőzött Szatmáron a nagy erőt képviselő helyi válogatottal. A Sparta Bocz nélkül, de Horváth-tal

megegyeztetve a következő összeállításban vette fel a küzdelmet: Slavei I — Beleznoi, Pintea I — Pop II, Pop I, Jivan — Schertz, Horváth, Slavei II, Fried, Mosko.

Az első féldő 37. percében Fried pompás összejáték után előtört a szatmáriak védelmét és bombagóllal megszerzi a vezetést. Szünet után továbbra is szívesen játszott, szép volt a játék és bár a Sparta fölényben van, mégis a válogatottnak sikerül a kiegyenlítés 1:1.

A Sparta különösen a második féldőben játszott igen jól. A közvetlen védelemben Slavei I és Beleznoi emelkedtek ki, a fedezéssor volt a csapat legjobb része, mindhárman kitűnők, a csatársorban Schertz—Horváth jobbszárny jelentette a lendítő erőt. Slavei kezd formába jönni, Fried kielégített. A szatmári válogatott is kitűnően futballozott.

Az aradi villám-torna győztese sorsolással az ATE

A Népi Sport-szervezet rendezésében péntek délután villámturnát bonyolítottak le a Gloria sporttelepen, amelyen a következő csapatok vettek részt: AMTE, Gloria, CFR, ATE, Unirea, Indagrara és Teba. A villámturnát az ATE csapata nyerte a döntőben, sorsolással az AMTE csapatával szemben. Részletek és számlólk a következők:

AMTE—UNIREA 3:0 (1:0). Bíró: Muntean. Az AMTE végig fölényben játszott. A 6. percben Sándor leadása után Tipei—Pákozdi összejáték után, az u'bbi a góllövő (1:0). A második féldő 8. percében sarokkrugás után Vékony 2:0-ra javít. A 14. percben Vékony éri el az AMTE-harmadik gólját.

ATE—CFR 1:1 (0:0). Bíró: Schneider. A CFR van fölényben, az ATE lelkes játékkal védekezik. Igna vezető gólját Berindea kiegyenlíti. A hátralévő idő már nem hoz eredményt, sorsolnak, az ATE jut tovább.

TEBA—INDAGRARA 0:0. Bíró: Czinczer. Az Indagrara fölényben játszott, de a szépen fejlődő Teba-csapat kemény ellenfél és így nem tudta eredményt elérni. Ismét sorsolnak a továbbjutásért, a Teba együttesének kedvezett a szerencse, az Indagrara kiesett.

GLORIA—ASTRA 1:0 (0:0). Bíró: Czinczer. A győzelmet jelentő gólt a második féldő 3. percében Anisie éri el védhetetlen lövéssel.

AMTE—TEBA 3:1 (2:1). Bíró: Muntean. A vezető gólt a Teba éri el a 3. percben kapus hiba után, Katona révén. A 10. percben nagy kavargós ámadás Teba kapuja előtt, 11-est ítélt a bíró, amelyet Vékony értékesít (1:1). A 13. percben Tipei beadását Pákozdi a hálóba lövi (2:1). A második féldő 6. percében Vékony szép lesütés után beállítja a végéreményt (3:1).

ATE—GLORIA 1:0 (0:0). Bíró: Reinhardt. A győzelmet jelentő gólt a második féldő 13. percében Igna szép beadása után Prokopetz szerezte.

ATE—AMTE 0:0. Bíró: Manea. A villámturna döntője változatos játékot hozott. A kétszer 15 perces játékidő nem hozta döntést. Az első helyért is sorsoltak, az ATE csapatainak kedvezett ezúttal is a szerencse és megnyerte a Népi Sportszervezet villámturnáját.

A SPARTA RENDKÍVÜLI VÁLASZTMÁNYI ÜLÉSE. Vasárnap délelőtti 10 órakor a Sparta választmányi ülést tart saját klubhelyiségében.

HARMINCMILLIÓS LOPÁS. Az aradi rendőrség letartóztatta Ivan Vasily 19 éves tolvajt. A fiatalokú bűnöző munkaadójától, Maguroan Vasile aradi lakos, től 30 millió értékű ruhaneműt lopott és Biharmegyébe szökött, ahol azonban elfogták.

Nemtörődömség?

Segíteni kell a vasuti személyforgalom körül felmerült nehézségeken

A vasuti munkásság hatalmas erőfeszítése Európában is példás eredményeket ért el a CFR helyreállítása terén, de

közömbös, vagy ártani akaró közegek semmit sem tesznek a panaszok orvoslása érdekében

Amikor a közlekedésügyi minisztérium lendületes kezdeményező erővel a vasuti munkásság törhetetlen munkakedvvel valószínű esodát muélt a Román Államvasutak helyreállítása érdekében, ugyanakkor

még mindig vannak panaszok a személyforgalom lebonyolítása körül.

Nem elcsépett szólom, hogy ennek oka az a tény, miszerint bizonyos hivatalokban most is működnek olyan elemek, akik vagy tudatos rosszakarattal, vagy bünyös nemtörődömséggel teljesítik szolgálatukat. Ez az oka annak, hogy

a dolgozók hősi erőfeszítése ellenére az elért hatalmas — és még Európában példás — eredmények mellett sok a vasuti szolgálat terén mutatkozó zökkenő.

Baj van az állomásépületek, illetve ezek környékének világításával, a jegykezelő személyzet magatartásával, a forgalmi személyzet bizonyos, a közönséget közvetlen érdeklő szolgálati ténykedésével és — bár ez csak közvetve a vasut ügye — a közbiztonsággal is.

Kirívó példák a következők: A vonatok zsúfoltak és ezt a panaszt nem lehet elintézni azzal, hogy nincs elég vasuti kocsi. Ha közlekedésről megvizsgáljuk a helyzetet megállapíthatjuk, hogy aránylag csekély erőfeszítéssel javítani lehetne a helyzetet. Példa erre az Arad-Nagyvárad-Kolozsvári személyvonat, amelynek kocsijai inkább hasonlítanak sardíniásdobozokhoz, mint vasuti kocsikhoz. Viszont

szerelvényként két személykocsi felkapcsolása lényegesen tehermentesíti a vonatot.

Ugylátszik azonban, hogy nem akad egyetlen hivatali személyiség, aki méltányolná az utazóközönség panaszait — vagy talán meg sem hallják.

Kizárt dolog ugyanis, hogy komolyan alátámasztott előterjesztés esetén a vasutigazgatóság ne találna módot arra, hogy az Arad-Nagyvárad-Kolozsvári vonalra még régebbi, vagy hat személykocsit utaljon ki.

Jellemző a helyzetre az is, hogy amikor a zsúfoltság miatt olyan kocsiosztály folyósójára szorulnak az emberek, amelyre nem szól a megváltott jegy,

azért, hogy a megváltott jegy ellenében elviszi a vonatot az utast, horribilis büntetéseket kell fizetni.

Holott, ha a vasut nem gondoskodik legalább szűkös állóhelyről a megváltott jegy szerinti kocsiosztályon — és ezt a helyzetet minden nap egész sereg ember tapasztalja, legalább azt kellene „megengedni”, hogy a másik kocsiosztály folyósóján húzza meg magát az utas.

Másik érdekesség, ugyanezen a vonalon: Amikor a vonat Kolozsvár felől megérkezik a nagyvárad állomásra, itt át kell szállni.

Az aradi vonat valahol messze, kint áll a teherárakodónál. Versenyfutás kezdődik, hosszú távon, az utasok rohannak a szerelvény felé — amelynek kocsijai azonban már zsúfoltak. Az Arad-Nagyváradról indulnak, másfelé, két évvel előbb beülnek az elvileg „lezárt”, különben ügyes taktikával megközelíthető vonatra. Amikor pedig már lélegzeni sem lehet a zsúfolt kocsikban, a szerelvényt tíz perccel az indulás előtt, betol-

ják a peronra. Aki tud, szálljon be még...

A hiányos világítás is sok kellemetlenséget okoz az utasoknak. Mindnyájan tudjuk, hogy hiábavaló és haszontalan dolog lenne olyasmiről felelté siránkozni, amin segíteni nem lehet. Tudjuk: az elmúlt romboló háború káros utóhatásait elsősorban a közlekedés terén éreztük. De az állomások és utazókocsik hiányos világítása azt is jelenti, hogy az utasokat a sötétség kiszolgáltatja a zsebmetszők, tolvajok akadálytalan működésének.

Az elmúlt este befutó Rapid egyik nőutasa bórondjét egy tolvajnak adta át, aki magától — a sötétség jele alatt — hordárnak adta ki. A károsult csupán a véletlen segítségével kapta vissza bórondjét. Morozen Petru és Borniceanu rendőrök, akik az állomás közelében a pályatesten teljesítik szolgálatot, egy pillanatra ajakra lettek figyelmesek, aki bórondjéval a kezében haladt a vasúti töltésen. Az igazoltatás során kiderült, hogy a bórondjé lopás az állomáson. Előállították a rendőrségre, ahol megállapították, hogy Sandulescu doljmegei lakossal azonos.

A napokban pedig a Temesvárról érkező motorvonat csaknem valamennyi utasa zsebmetsző, vagy zsebmetszők áldozata lett. Amikor egyik károsult rendőrt keresett, nem találta az egész állomáson, még a szolgálati helyiségben sem.

Mind ez nem elszigetelt jelenség, hanem Erdélyszerte tapasztalható. Hangsúlyozzuk, senki sem kíván lehetetlent, de nyilvánvaló, hogy olyan hiányosságok felelnek bizonyos közegek napirendre, amelyek jóakarattal kiküszöbölhetők.

Bizonyos jelenségek meghaladják a nemtörődömség magában véve is bünyös közömbösséget és kötelességmunkasági jelentenek.

Akik hivatást minőségükben egyszerűen tudomásul veszik a bajokat és nem igyekeznek — elsősorban felettes hatóságok figyelmeztetésével és intézkedések kiváltásával — segíteni, egyenesen azok ellen dolgoznak, akik Gheorghe Gheorghiu-Dej közlekedésügyi miniszterrel az élen, hősiessé küzdenek a közlekedési viszonyok javításán.

Rosszakarat?

Temesvári bérautók viteldija

TEMESVÁR. A helybeli rendőrség forgalmi osztálya újból közli, hogy a bérautók viteldiját a következőképpen állapították meg: nappal minden 250 méternyi távolság 300, az indulási összeg 200, éjjel indulás 400 és minden 250 méternyi távolság 600 lejbe kerül. Egyórai bérösszeg a város területén nappal, vagyis reggel 5 és esti 11 óra között, valamint várakozás óránként 12.000, éjjel pedig annak kétszeresébe kerül. A város területén kívüli viteldij kilométerenként 1200 lej. Minden egyes bérautó köteles a díj szabást kocsijában kifüggesztetni. Az utasokat felkérjük, hogy a viteldij mindennemű áthágását a rendőrség szabotázsoztafolyának jelentse.

Rendet az új kenyérrendszer körül

Naponként érkeznek panaszok szerkesztőségünkhez az új kenyérrendszer alkalmazásáról, illetve nem alkalmazásáról. Az elárulítóhelyeken vagy „elfogyot” éppen a barnakenyér, vagy az előirtnál magasabb áron kapható, általában a kisemberek a legnagyobb félháborodással panaszkodnak, hogy lelkülmereven és vakmerő módon egyszerűen semmivé teszik a kormány és a helyi hatóságok erőfeszítéseit, hogy a dolgozókat olcsó és jó kenyérral lássák el. A panaszokat illetékes helyre juttatjuk, ahol ismételtén kijelentettük, hogy erővel kézzel török le az árdrágítási kísérleteket és hogy megfelelő ellenőrző szolgálatot szervezünk. Abban a reményben, hogy csak átmeneti zökkenőről lehet szó, várakozó díjaspontra helyezkedünk, azonban amennyiben a panaszok a legrövidebb időn belül nem szűnnek meg, a sajtó nyilvánossága útján leplezzük le mindazokat, akik egynél nyeresésvágyból, kapzsiságból megkísérik hálbátamadni a dolgozókat.

Temesvári Szakszervezeti Tanács közleményei

TEMESVÁR. A Szakszervezeti Tanács közművelődési osztálya felhívja az összes gyári és szakszervezeti faliújság-felelősöket, hogy a „Faliújság-kiállítás” ügyében jelenjenek meg kedden, augusztus 27-én délután 6 órakor a szakszervezeti székben tartandó megbeszélésen.

Szombaton és vasárnap este 8 órakor a Capitol-mozi nagytermében a bukaresti „Teatrului Armatei” (Hadsereg-színház) csoportja egy-egy előadást rendez mellynek során a „Cantec de dragoste” (Szerelmi dal) című háromfelvonalos vígjátékot mutatják be. Kedvezményes jegyek szakszervezeti tagok részére a szakszervezeti színházban kaphatók.

A Szakszervezeti Tanács közművelődési osztálya tudomására hozza mindenkinét, hogy a különböző gyáraknak kiadott, alább felsorolt gyűjtőleveleket, amelyek a Népszínház Barátainak Egyesülete részéről gyűjtés, vagy adományozás céljait szolgálják megsemmisítették és azok érvényüket veszítették. A gyűjtőlevelek száma a következők: 4-6, 8, 9, 11-16, 18-20, 32-34, 40-46, 48-55, 58, 65, 67, 71, 73-75, 77-79, 91-95, 97-100, 102-104, 106, 107, 113-115, 121, 126, 127, 129, 130, 132, 135-139, 142, 146, 161-164, 169, 174, 187, 191, 193 és 196-200. Mindazok, akik ezeket az íveket felvették kériék, illetve adományokat juttattak, értesítsék a közművelődési bizottságot, IV. kerület, Miron Costin-ucca 2 sz., I. emelet, a szakszervezeti színházban.

Magyar ifjak! Vegyetek részt az MNSz. Ifjuságának demokratikus harcában

Egy év, amikor már nagybetű volt

H. G. Wells a Szovjetunió világpolitikai helyzetéről nyilatkozott

Az elhunyt író hangsúlyozta, hogy nagy változások küszöbén áll az emberiség

MOSZKVA. H. G. Wells halálával részletesen foglalkozik a szovjet sajtó. Az Izvestija megállapítja, hogy Herbert Wells-t a szovjet nép nem csak kiváló utópisztikus regényeiből ismeri, hanem kétszeri oroszországi utazásával és 1920-ban Leninnel, valamint 1923-ban Sztálinnal folytatott beszélgetése révén. Wells aggodással figyelte az emberiség sorsának alakulását.

Sztálin előtt kifejtette nézetét, amely szerint a műszaki értelmiség kezében van letéve az emberiség jövőjének alakulása. Wells ismételtén tiltakozott a háborús előkészületek és békebontható törekvések ellen. Múlt év nyarán az Izvestija munkatársa meglátogatta londoni lakásán a már nagybetűt, aki különösen érdeklődött a Szovjetunió és a hitlerizmus alól felszabadított európai országok iránt.

— Nagy változások küszöbén áll-

lunk — mondotta Wells. — Ma már megváltozott a helyzet és semmiféle nemzetközi szervezet nem képzelhető el a Szovjetunió nélkül. Volt idő, amikor igyekeztek bizalmatlanságot szítani a szovjetállammal szemben. Ma már a világ népei teljes bizalommal tekintenek a Szovjetunió és népei felé, egyes kormányok azonban még mindig félnek és ezért arra törekednek, hogy a régi bizalmatlanságot fölélesszék — fejezte be érdekes nyilatkozatát Wells.

Megbízott részre

keresek öltönyöket

kosziumöket, télikabátokat, ágyneműt, HACKERNE, Str. Marasesti 3. 2274

Corso Mozi

Telefon 23-64

Előadások: 3, 5, 7, 9

A legújabb amerikai filmvígjáték, az 1945-ös filmszezon nagy remekműve

Házassági zür-zavar CAROLA LOMBART

MILSZ.

A választási erőpróba

A gép nem öncöl. A gép valamely munka elvégzésére szolgál. Szövetet sző, vagy fát vág, kocsi-sort vontat, vagy nehéz terhet emel. A gép munkát végez és hogy elvégezhesse, minden alkatrészének pontosan kell működnie. Ha csak egy csavar meglazul, ha csak egy fogas kerék nem kapcsol, megáll az egész bonyolult masina.

Ilyen gép a választási gépezet is. Akik elmúlt idők választásaira gondolnak, nem is értik első pillanatra: miért kell ez? Majd csak lesz valahogy, — gondolja öntudatlanul is mindeki — minek ide annyi előkészület.

Pedig nem ez a helyzet. A választási hadjárat az alkalommal próba köve a magyarság politikai érettségének, demokráta öntudatának, egyenjogúsági törekvése mélységének. Ez a választás nem a multak választása, amikor is a lakosság csak kis része szavazott, a szavazatok megosztását pedig csalafinta törvények előre meghatározták: a legtöbb szavazatot nyerő párt, még ha az össz-szavazatok kisebbségét kapta is, „jutalomként” őrjátsi képviselőtöbbséggel került be a parlamentbe. Itt, ma tényleg harc folyik. Harc a reakció ellen, de harc egyben a magyarság még közönyös rétegeinek felrázásáért. Ehhez pedig emberek sokaságát kell bekapcsolni a választási munkába. Házról-házra megy a magyarság, hogy mindenki ajtaján kopogva, felhívja a várakozókat, félreállókat: gyertek szavazni! Először is: gyertek, iratkozzatok fel a választási névjegyzékre!

Aradon nagy tömegekben élnek magyarok. Ezeknek megmozdítását, választási csatasorba állítását célozza a magyarság választási gépezetének megteremtése. Ezekről a kérdésekről beszélt dr. Csákány Béla, a Magyar Népi Szövetség központi végrehajtó bizottságának tagja szombaton és vasárnap az arad-megyei, illetve aradvárosi végrehajtóbizottság előtt. Mindkét alkalommal részletesen megvitatták a választási hadjáratot kapcsolatos tennivalókat. Minden csavarnak működnie kell, mert ha egyetlen csavar rozsdás, megáll a gépezet, — hangsúlyozta dr. Csákány, aki kimutatta a számos technikai részlet alapvető politikai fontosságát a magyarság választási hadjáratában.

Öszinte és baráti megbeszélések voltak, melyek során számos hasznos utmutatás hangzott el, számos ötlet merült fel. Csákány dr. öszintesége és humora annyira megnyerte az aradiakat, hogy mihamar baráti csipkelődésre. Arad és Kolozsvár köcsönös versengő kritikájára került sor. Kiderült, hogy egyik-másik vonatkozásban Arad megelőzte a „Központot”, de sok dologban Arad elmaradt. Így van jól, ilyen építő, nagyképűségtől mentes, baráti hangban kell indulnia a magyarság választási előkészületének.

A gépezet megindul. Most olajozzák az alkatrészeket. Legközelebb ismét összeülnek a város összes kerületi vezetőségei ugyanezen kérdések megtárgyalására és kivitelezésére, vasárnap pedig betódulnak a megyéből a nők, a temesvári országos kongresszus határozatainak feloldozására, ugyanakkor pedig Aradon üléseznek a megye helyi szervezeteinek vezetői. A gépezet megindul. Senki se legyen rest, álljon mindenki csatasorba. Minké több magyar képviselőt juttatunk a parlamentbe, annál nagyobb erővel haladjunk szavunkat!

ADAM ELEK

A temesmegyei gazdasági hivatal közleménye

Ne üljenek fel a reakció agitációjának a földművesek!

TEMESVÁR. A falusi lakosság körében különböző híresztelések keltek szárnyra. Jelenleg

a legidősebb kérdésben igyekeznek bizonyos elemek híreszteléseket szerteszórni és elsősorban a terményárak, de főleg a buza árának kérdésében.

Mindezek a hírek azonban a reakciós körök hazug propagandájának a szüleményei. A terményárak változatlanok és olyanok maradtak, mint ahogy azt a miniszteri tanács

július 8-án kelt rendeletében megállapította. Eszerint egy vagon buza 7 millió lejbe kerül, amihez 2 millió lejes jutalmat fizetnek, az árpa ára 6.600.000 lej a zab ára 7 millió lej, a rozs 4.200.000 lej, a köleskésa 7 millió lej. A kormány a buza árát 5 millió lejről 9 millióra emelte, hogy lehetővé tegye a vidéki mezőgazdasági munkás vásártörekének növelését az ipari termékekhez viszonyítva.

A 2 milliós jutalmat csupán november 1-ig fizetik, azután az ár 7 millió lej marad.

Minden egyes földművesnek kötelessége és saját érdeke, hogy ezeket a híreszteléseket, amelyek ár emelésről és egyépről szólnak, figyelmen kívül hagyja. A kormány mindent megtesz, hogy a földművesektől nyújtott segítségére legyen, ez az osztály viszont támogassa a kormány erőfeszítéseit az ország újjáépítése érdekében.

Tizezer szervezett aradi nőt 20 kiküldött képviselt a temesvári konferencián

Az elmúlt héten folyt le Temesváron az első szakszervezeti női konferencia, amelyen négy megyének Temes-, Arad-, Krassó- és Szörény vármegyék kilencvenkét kiküldöttje vett részt. A nagyjelentőségű értekezleten

husz aradi nő képviselte a különböző szakmákat.

A temesváriak rendkívüli melegséggel és szívélyességgel fogadták a kiküldötteket, akiket az állomási fogadtatás után az egyik mozi helyiségbe kísérték, ahol a szakszervezet vezetői üdvözölték a megjelenőket. Az üdvözlőbeszéd elhangzása után

Pauker Annát ünnepelték a gyűlés, amelynek esztendői ezután megneveztek a Cirkusz című szovjet filmet. Délután 2 órakor közeledt a Gyapjúiparban, ahol Bica Elena és Ilica Mariana mondtak köszönőket. Délután 4 órakor a CFR begapartai székházában kezdődött meg a gyűlés, amelynek során

a bel- és külpolitikai kérdéseket, a kormányzati munkatervet tárgyalták, majd a különböző jelentésekre került sor. Az aradiak jelentéséből kitűnik,

hogy Aradon 10 ezer szakmai szervezetbe tömörült nő van.

A gyűlés megemlékezett Ocska Tereztől és a munkásfront többi áldozatairól. Megemlékeztek a spanyol és görög szabadságharcosokról és elhatározták, hogy táviratot küldenek Passionara spanyol szabadságharcosnak.

A második napon az aradi szakszervezetek nevében Ilica Mariana beszélt, majd az IJA, CFR, PTT, Fém és vegyipari, egészségügyi, magánalkalmazottak, textil, CAM, nyomda, élelmiszeri, földművelési, telefon, szabóipari, ruházati, faipari, Téba, Indagrarra gyárak és szakszervezetek megbízottjai tettek jelentést.

Az aradiak jelentését általános visszhangra találtak és megalapítást nyert, hogy a demokrácia női Aradon fejtették ki legeredményesebb munkásságát.

A kongresszus harmadik napján általános hozzászólás kénezt a meghozzájárulást követően, majd kitűnő hangulatú közönség után a kiküldöttek tovább támasztalattal és utmutatásokkal utnak indultak hazafelé.

Husz magyar tanfelügyelőt neveztek ki

BUKAREST. A Hivatalos Lap egyik legutóbbi számában megjelentek a legújabb magyar tanfelügyelői kinevezések. A közoktatásügyi miniszter ezalkalommal a következő tanfelügyelőket nevezte ki:

A brassói tankerület területén: Péterffy Lajost vármegyei főtanfelügyelőnek a marosvásárhelyi magyar tanfelügyelőséghez, Gagyi Lászlót vármegyei tanfelügyelőnek a marosvásárhelyi magyar tanfelügyelőséghez, Duka Jánost vármegyei főtanfelügyelőnek a székelyudvarhelyi magyar tanfelügyelőséghez, Simó Jánost vármegyei tanfelügyelőnek a sepsiszentgyörgyi magyar tanfelügyelőséghez, Pálfi Sándort kerületi tanfelügyelőnek a brassói tankerülethez, Adorjáni Dezsőt kerületi tanfelügyelőnek a brassói tankerülethez, Boér Jánost vármegyei tanfelügyelőnek a brassói tankerületi rendelkezésére, Bálfy Mihályt vármegyei tanfelügyelőnek a brassói tankerület területére, Simóné Kőrösi Klárát az ország valamennyi magyar övódájának kerületi tanfelügyelőjévé.

A kolozsvári tankerület területén: Kós Zoltánt vármegyei főtanfelügyelőnek a szatmári magyar tanfelügyelőséghez, Faragó Károlyt vármegyei tanfelügyelőnek a szatmári magyar tanfelügyelőséghez, Tóth Dénesét vármegyei főtanfelügyelőnek a kolozsvári magyar tanfelügyelőséghez, Bangai Ferencet vármegyei tanfelügyelőnek a zilahi magyar tanfelügyelőséghez, Kilin Sándort vármegyei főtanfelügyelőnek a temesvári magyar tanfelügyelőséghez, Komlósi Józsefet vármegyei tanfelügyelőnek a temesvári magyar tanfelügyelőséghez, Sipos Andrászt vármegyei tanfelügyelőnek a kolozsvári magyar tankerület rendelkezésére, Erce Miklóst, Bakó Bélát és Ince Jánost kerületi tanfelügyelőnek a kolozsvári tankerülethez.

SAVOY MOZI

Telefon: 23-22.

Ma premier! Egy remek amerikai film!

Örök Éva

Főszerepben: DEANA DURBIN CHARLES LAUGHTON és ROBERT CUMMINGS. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor. Kellemesen szellőzött terem, kilenc óra kor nyitott terüvel

Nem szűnik meg a temesvári zálogház, sőt kölcsönököt is folyósít

TEMESVÁR. A városi zálogház ezidő szerint csak igen szűk kereteket működtet. Ennek oka a szükséges lőke hiánya. A zálogházban azonban cáfolják azokat a híreket, amelyek szerint ez az intézmény megszűnt volna. Hivatalt hétköznaponként déli 12 és 1 óra között tartanak, amikor az elzálogosított tárgyak kiváltása, vagy az elzálogosítás meghosszabbítása eszközölhető. Új kölcsönököt is folyósítanak, azonban csak akkor, ha a befizetésekben elegendő összeg gyűlik egybe. Az utóbbi három napon át történetesen több kölcsönt adtak fehérműre, aranytárgyra. A zálogház a kölcsönök kiadásánál csak a hivatalos árakat veheti alapul. Igen sokan vannak, akiknek elzálogosított tárgyait őrizi a zálogház. Ezek máként kijelentik, nem nyugtalanodhatnak. Az intézményt nem oszlatják fel és egyelőre a ki nem változott tárgyakat nem is fogják elárverezni. Árverésre valószínűleg csak ősszel kerül sor.

Új férfi fehérmű varroda

kifogásalan kivitelben, mérsékelt áron vállal megrendeléseket

Felföldi Sári és dr. Kalkóné Gérecz Zita

Arad, Luther-tér 2 szám, földszint, 2584

Elbocsájtott csendőr kacsahúsról vágyik

TEMESVÁR. Otelek községből jelentik, hogy a falu határában Duma Pavel újvári telepes, akinek egy évvel ezelőtt elbocsájtották a csendőrség kötelékéből, kacsahúsról vágyott és éppen le akar a vágni Ember Antal kacsáját, amikor Stefan Ilie csendőrmester a helyszínre érkezett és Dumát felelősségre vonta. Ez annyira felháborította, hogy az őrmesterre vetett magát és fojtogatóni kezdte. A kísérő csendőr csak nehezen tudta megvédeni őrmestert, majd Dumát beksérték a csendőrségre és jegyzőkönyvet készítettek az ügyről.

Céget 50 holdnyi faállomány

TEMESVÁR. Nagykövér községből jelentik. A község és Bakova között fekvő erdőben mintegy három héttel ezelőtt tűz keletkezett. A tűz annyira elharapozott, hogy 50 holdnyi faállomány porráégett. A csendőrség kiderítette, hogy a tűz egy 11 tagból álló társaság okozta, amely az erdő becsúszálat és vígúzatians botl el.

Ünnepelt az ország, ünnepelt a város

Augusztus 23: a béke őreinek seregszemléje

Nem tudta elmosni a zuhogó eső sem Arad dolgozóinak lelkesedését

A választási küzdelem sikere meghozza az augusztus huszonharmadiki győzelem beteljesülését

A város ünnepi díszit öltött. Épületeken, üzleteken román és szovjet zászlókat lobogtat a foltogató kánikulát elsöpörő friss augusztus végi szél. Arad méltó keretek között ünnepi augusztus 23 történelmi fordulójának második évfordulóját, amikor Románia népei szétörték a fasizmus bilincseit, lerázták a hitleri rabigát.

Hűvös napra ébredt Arad lakossága. Az utcákon még ott vannak a hajnali kiadós zivatar nyomai, az ég borús, az eső is szemetel, de ez nem akadály: alig múlt nyolc óra és máris hatalmas számú közönség sorakozik a Fehér Kereszt szálloda és a városháza közötti utvonalak mindkét oldalán, hogy meghallgassa a demokratikus pártok képviselőinek szónoklásait a nap jelentőségéről, valamint tanuját lehessen a színpompás felvonuláson, amikor a dolgozók ezreinek úte mes léptei alatt dübörgött a föld, Arad lakossága nemzetiségi és vallási különbség nélkül így ünnepelte az augusztus 23 második évfordulóját.

Kezdődik az ünnepség

Kilenc óra előtt néhány perccel sorra érkeztek a katonai és polgári hatóságok képviselői a városháza előtt felállított tribünre. Ott látjuk Vostinár Györgyöt, prefektust a kormány képviselőjét, Palincas Ion polgármestert, Sabau György és Icanas Vasile alpolgármestereket, Ludcsan Nicolae törvényszéki főelnököt. A Vörös Hadseregét Cravenco ezredes és Bejinoriu kapitány képviselték. A román hadsereg képviselőiben megjelentek: Bosie ezredes és Balacescu ezredes. Ott volt Kóvágyó Mihály a Magyar Népi Szövetség megyei elnöke, megjelentek az egyházak képviselői, Demin Aurel a Szaktanács elnöke, a politikai pártok küldöttei és sokan mások.

Hangszórókon keresztül ismertették a bemozdók augusztus 23 történelmi jelentőségét, majd pontban 9 órakor Belle Petre, a Demokratikus Pártok Blokkja választási bizottságának aradi elnöke lépett a mikrofon elé és megnyitotta a nyilvánított augusztus 23 ünnepélyét. Beszédében rámutatott arra, hogy 1944 augusztus 23-án Őfelsége Mihály király meghallgatta a nép szavát, Románia kilépett a Németországgal való szövetségből és a hadsereg fegyverét a hitlerista csanakok ellen fordította; ismertette, hogy a Vörös Hadsereg jászi győzelme elhatározó volt és ezután a román hadsereg a szovjet csapatok la-éramt harcolt az ország felszabadításáért.

Belle Petre hangzott, hogy Groza, a belügy miniszter, a jobb jövő, a boldogabb élet felé vezető az országot. Szünni nem akaró táppal fogadott beszédét a következő szavakkal fejezte be: „Éljen Groza Péter dr. kormány! Éljen a szovjet hadsereg! Éljen a demokratika román hadsereg! Éljen Őfelsége Mihály király, a nép király!”

Bosie ezredes volt a következő szónok, aki a román hadsereg képviselőiben többek között hangzott: Ma két éve annak, hogy a király a becsületes hazafiak segítségével megmentette az országot. Bosie ezredes után ismertette augusztus 23 jelentőségét, majd rámutatott arra, hogy a román katonák a Vörös Hadsereg harcosaival együtt váll-váll mellett küzdöttek. A szónok kifejtette, hogy a román hadsereg a legteljesebb felelősséggel a szovjet hadsereggel, valamint az Egyesült Nemzetek hadseregeivel. Beszé-

de befejezték őtette Őfelsége Mihály királyt, Groza Péter dr. kormányát, a Szovjetuniót és nagy vezérét, Sztálin vezértábornagyot.

Miron Belea a Demokratikus Pártok választási Blokkja központi végrehajtóbizottságának tagja volt a következő felszólaló, aki hangsúlyozta, hogy Groza Péter dr. kormányt, hogy a dolgozók segítették az ország élére, majd beszélt arról is, hogy a Groza Péter dr. kormány állította helyre Románia nemzeti közti presztizsét. Ezután halás szavakkal emlékezett meg a Szovjet-

unióról, amely egyrészt fegyveres segítséget nyújtott a hitleri elnyomatásból való felszabaduláshoz, de ugyanakkor az elmúlt tizenéves élelmiszer segítséget kapott az országtól. Miron Belea ezután beszélt az elkövetkezendő választási harcokról és hangsúlyozta: az ország demokrácia erői legyőzik a szemben álló reakciókat és halálos csapást mérnek a demokrácia ellenségeire. Ezután Belle Petre bejelentette, hogy a felvonulás rövidesen megkezdődik.

Egy ütemre dobbanó lábak, egy ütemre muzsikáló szívek...

Tíz óra után tíz perccel feltűnik a felvonulók menetoszlopa. Az élen népi viseletbe öltözött dolgozók tartják a király képet, utána halad a háziezred zenekara, amely a tribün előtt lekanyarodva ott foglal helyet. Ezután katonai díszszázadok következnek, a tömeg zúgva ünnepi a nép hadseregét, majd sorra vonulnak fel a demokratikus pártok blokkjának képviselői, az Országos Szaktanács, a Demokrata Nőszövetség, a Demokrata Ifjúsági Szövetség, az Ekés Front, az Arlus, a Népvédelem, a Magyar Népi Szövetség, a különböző egyesületek, szervezetek és testületek képviselői és ott menetelnek a szilvolygi munkásság küldöttei is.

A felvonulás színpompás látvány, a különböző csoportok zászlóerdők alatt menetelnek és tisztelegnek a díszpályán, ahol Cravenco ezredes a Vörös Hadsereg, Bosie ezredes pedig a román hadsereg, valamint Vostinár György prefektus a kormány képviselőiben fogadják a felvonulást.

A cionista ifjúsági szervezetek csoportja után a CFR szakszervezet következik. Közben megered az eső, hatalmas zápor pásztázza végig az utvonalat, előkerülnek az esernyők.

Az ITA dolgozóinak színpompás zárt sorai

A hófehér ruhába öltözött textilgyári zenekart, amely a menet élen haladt döngő taps fogadta és ez még fokozódott, amikor megjelentek a textilgyári dolgozók, fehér egyenruhában, fegyelmetten öntudatosan:

fehér nadrág, fehér ing, színes nyakendő, mutatós összeállítás.

Az egyes csoportok előtt valószínűleg zászlóerdőt vittek az ITA dolgozóit. Más menetoszlopok részvevői a fehér nadrághoz vörös inget viseltek. A menet közepén hatal-

mas betűkből összeállított történelmi dátum: 1944, augusztus 23 tűnt fel. Az ITA felvonulását táncscsoportok fejezték be.

A tribün előtt román népi viseletbe öltözött dolgozók a Horát táncolták, majd magyar ruhás munkások csárdást táncolnak és

a tömeg, amely áttörte a kordont, éltette az együttélő népek barátságát.

Orosz tánc következett ezután, majd a különböző népi viseletbe öltözött román, magyar, orosz ruhát viselő táncosok hatalmas kört képeztek és együtt járták a Horát. A közönség szünni nem akaró lelkesedéssel fogadta a gyönyörű felvonulást, a bemutatott népi táncokat és tünfajelt az együttélő népek barátsága mellett.

A Népi Sportszervezet felvonulását három motorkerékpáros vezette be, a motorkerékpárosra bevezetést szerelték, amely a román elnevezést mutatta: O. S. P. Utána a különböző sportágak képviselőinek festői csoportja következett: turisták, evezősök, kerékpárosok, férfi és női atléták, labdarúgók, teniszesezők, asztali teniszesezők, tornászok, ökölvívők és birkózók. Ezzel a délelőtti ünnepség befejeződött.

Művészeti műsor

Délután 5 órai kezdettel a Népvédelem és az 1 Rosiori ezred műkedvelői rendeztek valóban magasszínvonalú és gazdag műsorú előadást. A Kultúrpalóta nagyterme zsúfolásig megtelt közönséggel, amely élvezettel és kitűnően szórakozva hallgatta és nézte végig a műsort. Először a királyi, majd a szovjet himnusz hangzott el, utána pedig a Népvédelem műkedvelőinek előlőgja és román tánca következett. Chipei közkatona szép akkordeon szólója után Ion Gavrilut ezredgyerek szavalt meglepő tehetséggel és lendülettel. Látványos volt Tataru Olga és Suck Éva néptánca, humoros volt Lipovan monológja. Az ezred kitűnően betanult kórusának hatásos száma után ismét Gavriluta szavalt rátermettséggel, majd Ardelean közkatona énekelt sikerrel. Cioban nemzeti tánca, Popescu Cornelia nagyszerű előadása, Sabau Ambrosiu törzsszermester bánsági románca, Tataru Olga és Suck Éva színes orosz tánca, Bandasila közkatona tárogató szólója, Tataru Olga temperamentumos és nagyon ügyes cigánytánca, Conta Iosif hatásos szavala, Varga közkatona szellemes monológja, Olga Tataru és Viorel Lipovan izes népi jelenet, a Népvédelem kórusa, majd a román népi tánc, végül a demokratika hadsereg indulója kapta az igazi népi jelleget képviselő műsort. Az ezred részéről Sabau Ambrosiu törzsszermester — mint a kórus vezetője is — és a Népvédelem részéről Jidoriu Tonel rendezők szép feladatot teljesítettek.

TARSADALMI SZEMLE

A Magyar Kommunista Párt folyóirata. Megjelenik havonta egyszer. Kapható minden könyvkereskedésben. Megrendelhető 3000 lej beküldése ellenében a romániai főbizományosnál „VIATA NOUA” — „ÚJ ÉLET” Oradea-Nagyvárad, Str. Sindicatelor 5.

Olvassa hétfőn reggel

a „**lövő**” szenzációs sportkiadását

Részletes beszámoló a teljes nemzeti bajnoki forduló mérkőzéseiről

Az MNSz. ifjúsága demokratikus magyar ifjúsági egységet teremt

Hírek

SZOLGÁTATÓS GYÓGYSZERTÁRAK:
Szombaton: Friedmann (Mária királyné út 8) és Niedermayer (Gojdu-ucca Szerb-palota).

Vasárnap: Dick (Marasesti- és Consistorului-uccák sarkán) és Kárpai (Hegyaljai Villamos állomása mellett).

— PING-PONG. Az 1946. évi strandbajnokság a legérdekesebb sportprogramja a R. D. N. Sz. nyári ünnepévének 1946. augusztus 25-én reggel 7 órakor. Külön verseny-szám old-bocycok részére. Információk, részvételi feltételek kaphatók és bevezetéseket elfogad a strand bejáratától jobbra lévő Gloria SC. ping-pong szakosztálya, 1946. VIII. 24-én délután 4 óráig, mikor is ugyanott tartják meg a sorsolásokat. Az Aradi Asztali Tenis Klub.

— AZ MNSZ NŐCSOPORT SZERDAI DÉLUTÁN ez alkalommal az 5. ördik kerület, Buzsák adta a műsort. Bevezető beszédet Kotván Lucia mondott. A műsor Hubay Péter „Ember tanulj” című, gondolatokban gazdag költeményével kezdődött. Utána következett három egyfelvonásos: Vadnay L. „Üzlet-üzlet”, második: Göre Marisa nevnapja, végül a „72-es órház”, jó előadásban. A szereplők közül ki kell emelnünk Haragszin Ródot, aki Várnay Zsén egy költeményét szavalta.

Bukarestbe keres nagyvállalat könyvelőt

Jelentkezni Arad, I. Vulcan 7.
Telefon: 14-40.

— VISSZAADTÁK A ZSIDÓ HITKÖZSÉGEK ADÓBEHAJTÁSI JOGÁT. A zsidó hitközségeknek a régi magyar törvények megadták azt a jogot, hogy a kultúrintézményei fenntartásához szükséges egyházi adó a pénzügyigazgatóságok közegei útján behajthassák. Az Antonescu-diktatúra ezt a jogot a romániai zsidó hitközségektől megvonta, hogy ezzel is megnehezítse az ezerféle teherrel sújtott zsidó egyház anyagi helyzetét. A Fildermann-féle reakciós csoport, amely a kiváltságosok érdekeit védte, minden elkövetett, hogy ez a helyzet továbbra is fennmaradjon. Patrascu igazságügyminiszter arra az álláspontra helyezkedett, hogy amennyiben a zsidóság egységes magatartást tanúsít ebben a kérdésben, úgy semmi akadály a régi törvényes intézkedések újbóli bevezetésének. Minthát most a nehézségeket sikerült kiküszöbölni, a kormány rendeletileg lehetővé tette, hogy a zsidó hitközségek egyházi adóját a pénzügyigazgatóságok útján behajthassák.

ARO és CORSO

Hétfőtől kezdődőleg a legvidámabb és legjobb magyar film

Afrikai völegény
Latabár

Afrikai völegény
Vaszary

Afrikai völegény
két órás kacagás

Afrikai völegény
Latabár

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Bulev. Regina Maria 13.
PRESA DEMOCRATA ARAD.

Az Economatul Meseriaşilor Patroni No. 1.

f. hó 25-én, vasárnap dél előtt fél 9 órakor

rendkívüli közgyűlést tart

az Iparos Utthonban, amelyre tisztelettel meghívja tagjait. Tekintet nélkül a megjelent tagok lét számára a közgyűlés határozatképes lesz. Tárgysorozat: alaptörvény emelése. Vezetőség. 2598

Az aradi kereskedők és iparosok adószérelmei a pénzügyminiszter előtt

Részletesen beszámoltunk arról, hogy az aradi kereskedők és iparosok a sérelmes adókivevések miatt emlékiratot szerkesztettek és úgy határoztak, hogy az uttagú küldöttség viszi el Bukaresztbe, ahol személyesen nyújtják át a pénzügyminiszternek. A bizottságot most állították össze és eszerint Soreanu Herman, Grosz Béla, Faur Gyula, Schwarz Jenő, Lányi György, Klein Vilmos, Noel Ferenc dr.,

Fábián Viktor, Paller Imre és Csiszter Kálmán utazik Bukaresztbe a Demokratikus Pártok Blokkjának képviselőjében Dumitrescu Constantin ezredes kíséri el a küldöttséget. A füztagú bizottság ma, 24-én, szombaton repülőgéppel utazik a fővárosba, ahol minden valószínűség szerint nétfő délelőtt jelennek meg a pénzügyminiszternél, a Demokrata Blokk bukaresti megbízottjának kíséretében.

— HÁZASSÁG. Funk Olgi és dr. Blum László folyó hó 25-én délután 6 órakor tartják esküvőjüket a neológ zsidó templomban, amelyre rokonaikat, jóbarátjaikat és ismerőseiket szívesen látják. Minden külön értesítés helyett. 2506

— AZ ARADMEGYEI KISMALMOSOK SZINDIKÁTUSA tagjainak tudomására adja, hogy 1946. évi augusztus hó 27-én közgyűlést tart Aradon a kereskedelmi és iparkamara termében délelőtt 10 órakor. Tárgyalás alá kerülnek a mezőgazdasági termékek közeletről érintő ügyek. Megjelenés a tagokra nézve kötelező. Olariu Aurel elnök. 2577

Hangos mozigépet veszek

MUST SANDOR, Vadász 466 szám.

Esik az eső

A mindannyiunk által várt eső megérkezett. Már hetek óta fullasztó hőség nehezedett rá egész Kelet-Európára. Földművelő és városiak egyaránt aggódó szemekkel kémlelte a felhőtlen láthatárt, ahonnan az áldást hozó esőnek érkeznie kellett volna. Végre tegnap a száraz nyári meleg időjárás, hirtelen hűvös őszi légkörrel váltotta fel: tegnapra virradó éjszaka megindult az eső megveszerte. Az eső az általános jellegű. Az aradi Mezőgazdasági Kamara közlése szerint a szárazság okozta bajokon túlünk már nem igen sejt az eső, de kedvben befolyásolja az őszi mezőgazdasági munkálatokat. Szőlősgazdák véleménye szerint a hegyaljai szőlőtermésre kedvező hatással van a megváltozott időjárás, amennyiben a száradt tőkék újraélednek és a még tönkre nem ment fürtök kelően beérhetnek.

Royal Mozi

Telefon 19-38

Ma az idény legsikerültebb magyar filmje:

foroczkól menyasszony

JÁVOR PÁL — DAJKA MARGIT — KABOS GYULA — MÁLY GERÓ — RÓZSA — HEGVI KÁLMÁN ajakításával

Előadások: 3, fél 5, 6 a teremben, este fél 8 és 9-kor a kertben

A Romániai Demokrata Néki Szövetségének aradi csoportja

a Népi Sportszervezet közreműködésével

mulatságot rendez a Neptun strandon, aug. 25-én

vasárnap

reggel 8 órától éjfélig. Kitünő büfé, jégbehűtött italok, zene, tánc, meglepetések, különböző versenyek. 2597

AZ ATE LABDARUGO ÉS TEKE OSZTÁLYAINAK NAGYSZABASU

kerti mulatsága

az A. Iancu tér 21 szám alatti egyesületi helyiség hátsó udvarában. Két zenekar, izletes hideg-meleg konyha, jégbehűtött finom italok, cukrászda. Táncverseny, tombola, bálkirálynő választás, amerikai posta stb. A LEGJOBB HANGULAT CSAK AZ ATE-ban.

Forum mozi

Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor
Telefon 20-10

Mal Csathó Kálmán Vojnich díját nyerő, nagyszerű színdarabjának filmváltozata

Fűszer és csemege

JÁVOR PÁL — SZÖRÉNYI ÉVA — SOMLAY ARTHUR

A műsor keretében fellépnek:

Delly Ferenc és Mányai Lajos Hecsek és Sajó bohózatban

SAVOY Telefon 23-22

Ma premier!

Péntek Rézi

ORFANA

Török rezső regénye nyomán.
Olasz verzió. Szereplők: Erasinia Dilian, Adriana Benetti, Vittorio de Sico.

Apróhirdetések

ELCSERÉLNÉM temesvári központi fekvésű, komfortos 3 szobás lakáson, aradi központi fekvésű 2 szobás lakással. Érdeklődni Aradon telefon 28-99 alatt. 7551

TÖKELETES villanszerelések és javítások Electrica cégnél, Metianu 6. Telefon 13-20. 7337

MODERN magánház, azonnal beköltözhető, gyümölcsös eladó. Fabrici ucca 19. 7554

NŐI RETIKÜL elveszett az Avram Iancu téren pénzzel és iratokkal. Becsületes megtaláló kéretik, hogy az iratokat küldje vissza Puskel, Cogalniceanu 49, aité 2.

FESTETT kombinált bútor eladó. Str. Episcopul Radu 4. 7210

ÚJMIKELAKÁN gumócsős házhely és rádió eladó. Buzsák ucca 23. 7500

GYERMEKESŐKÖPÉNY elveszett. Megtaláló jutalmat kap. Caragiale ucca 8 alatt. 7567

ELADÓ női és férfi versenykerékár. Episcopul 29 Horosnyi. 7568

ALKALMI teherautót, vagontársat keresek Nagyvadredre. Strada Gheorghe Popovici 12. Zsigmondháza. 7549

VILLANYMOTORRAL egybeépített 1 1/2-3 rotoros magasnyomású víziváltó eladó. Cim: Horatiu 24. Mosótyu-telep. 7564

VILLANYMOTOR, 1 HP eladó. Dr. Ican Suciu ut 17, Grünwald. ELADÓ Mosótyu-telep főútvonalán egy házhely. Érdeklődni dr. Suciu ut 17, özv. Kozma Sándornál. 7558

FÉL fehér háló és egy üstház eladó. Dr. Ioan Suciu 55. 7465

BEVÉZETETT női divatszalonhoz társul keresek önállóan dolgozó társbőveget. Cimeket a kiadóba kérek. 7561

ÜRES SZOBAT keresek reggelivel és uszonnal, fürdőszobahasználattal csak központban. Nyolcvan ezret fizetek. Ajánlatokat „Uri-asszony” jellegre kérem a kiadóba. 7560

JÓKARBAN lévő férfiszabó varrógép és gyermek sportkocsi eladó. Mosótyu-telep, Str. Buciumului 21. 7554

DIPLOMÁS motorszerező 49 éves, génező állást keres. Malom úton. Ardealu lui 41, Mosótyu-telep. Sárkány An'ál

APOMOTI

Előadások 3, 5, 7 és este 9-kor a kertben

A legkedvesebb magyar film KELEMEN ÉVA, GOZMAN GYÖRGY

3 óra a szerelem

UDANIA

Előadások 3, 5, 7 és 9 órakor
Korok legnagyobb történelmi filmje

HITLER-től DE GAULE-ig

Szombattól a Royal-kertben naponta két előadás este fél 8 és 9 órakor